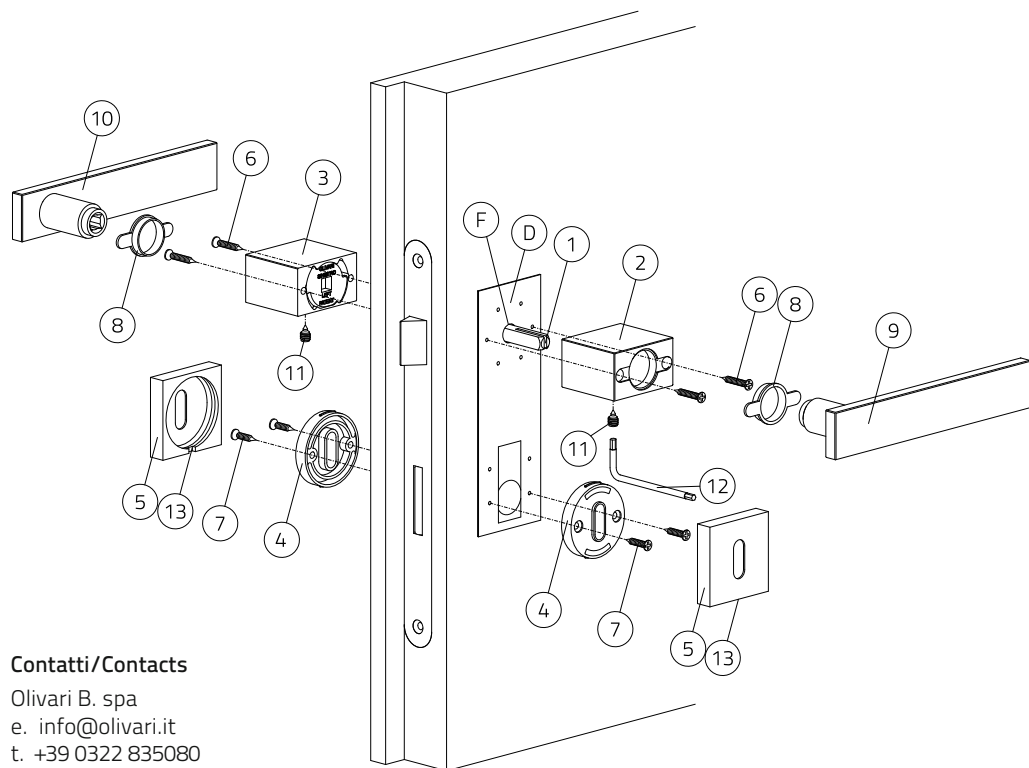


RADIAL/TOTAL con bocchette: fissaggio con viti a legno

RADIAL/TOTAL with escutcheons: fixing with woodscrews



Contatti/Contacts

Olivari B. spa
e. info@olivari.it
t. +39 0322 835080

IT

- Inserire nella serratura il ferro quadro (1) con la svasatura rivolta verso il basso (1A), centrandolo rispetto allo spessore porta (1B).
- **Lato destro:** inserire la rosetta destra (2) sul ferro quadro (1) con le scritte rivolte verso l'alto (2A) allineandola parallelamente al pavimento.
 - Verificare attentamente che il quadro (1) sia posizionato perpendicolarmente rispetto al piano della porta (1C).
 - Segnare i 2 fori relativi alla rosetta destra (2).
 - Togliere la rosetta destra (2).
 - Nel caso di bocchetta yale presentare direttamente la sottobocchetta (4) sul cilindro e segnare i 2 fori altrimenti inserire la DIMA (D) sul ferro quadro (1) attraverso il foro (F) e allinearla verticalmente alla porta.
 - Verificare attentamente che il quadro (1) sia posizionato perpendicolarmente rispetto al piano della porta (1C).
 - Con bocchetta patent segnare solamente i fori B70 o B90 per la sottobocchetta (4) in base alla serratura a disposizione.
 - Togliere la DIMA (D) e forare tutti i fori precedentemente segnati con una punta Ø2mm per una profondità di circa 3mm.
 - Reinserire la rosetta destra (2) sul ferro quadro (1) con le scritte rivolte verso l'alto (2A) e avvitare le viti (6).
- **Lato sinistro:** inserire la rosetta sinistra (3) sul ferro quadro (1) con le scritte rivolte verso l'alto (3A) allineandola parallelamente al pavimento.
 - Verificare attentamente che il quadro (1) sia posizionato perpendicolarmente rispetto al piano della porta (1C).
 - Segnare i 2 fori relativi alla rosetta sinistra (3).
 - Togliere la rosetta sinistra (3).
 - Nel caso di bocchetta yale presentare direttamente la sottobocchetta (4) sul cilindro e segnare i 2 fori altrimenti inserire la DIMA (D) sul ferro quadro (1) attraverso il foro (F) e allinearla verticalmente alla porta.
 - Verificare attentamente che il quadro (1) sia posizionato perpendicolarmente rispetto al piano della porta (1C).
 - Con bocchetta patent segnare solamente i fori B70 o B90 per la sottobocchetta (4) in base alla serratura a disposizione.
 - Togliere la DIMA (D) e forare tutti i fori precedentemente segnati con una punta Ø2mm per una profondità di circa 3mm.
 - Reinserire la rosetta sinistra (3) sul ferro quadro (1) con le scritte rivolte verso l'alto (3A) e avvitare le viti (6).
- **Su entrambe i lati:** applicare a pressione le bussole in nylon (8) posizionandole nelle rispettive sedi.
- **Lato destro:** inserire l'impugnatura (9) sul ferro quadro (1), mantenendolo centrato rispetto allo spessore porta (1B) e avvitare a fondo il grano (11) con la chiave (12).
- **Lato sinistro:** ripetere l'operazione con l'impugnatura (10).
- **Su entrambi i lati:** fissare la sottobocchetta (4) tramite le viti (7) quindi applicare a pressione la bocchetta (5) con il taglio (13) rivolto verso il basso.

GB

- Place the spindle (1) in the lock with the flared routed side downwards (1A) and centered within the door thickness (1B).
- **Right side:** place the right hand sprung pillar rose (2) on the spindle (1) with the writing facing upwards (2A), aligning it parallel to the floor.
 - Check carefully that the spindle (1) is positioned perpendicular to the door (1C).
 - Mark the 2 holes for the right hand sprung pillar rose (2).
 - Remove the right hand sprung pillar rose (2).
 - If using euro cylinder escutcheons slide the inner baseplate (4) directly on the cylinder and mark the 2 holes. If using keyhole escutcheons slide the template (D) on the spindle (1) through the hole (F) and align vertically with the door.
 - Mark the 2 holes B70 or B90 for the inner baseplate (4) depending on the lock being used.
 - Remove the template (D) and drill Ø2mm holes where marked to a depth of approximately 3mm.
 - Place the right hand sprung pillar rose (2) on the spindle (1) with the writing facing upwards (2A) and tighten the screws (6).
- **Left side:** place the left hand sprung pillar rose (3) on the spindle (1) with the writing facing upwards (3A), aligning it parallel to the floor.
 - Check carefully that the spindle (1) is positioned perpendicular to the door (1C).
 - Mark the 2 holes for the left hand sprung pillar rose (3).
 - Remove the left hand sprung pillar rose (3).
 - If using euro cylinder escutcheons slide the inner baseplate (4) directly on the cylinder and mark the 2 holes. If using keyhole escutcheons slide the template (D) on the spindle (1) through the hole (F) and align vertically with the door.
 - Mark the 2 holes B70 or B90 for the inner baseplate (4) depending on the lock being used.
 - Remove the template (D) and drill Ø2mm holes where marked to a depth of approximately 3mm.
 - Place the left hand sprung pillar rose (3) on the spindle (1) with the writing facing upwards (3A) and tighten the screws (6).
- **On both sides:** fix the nylon bushes (8) in their respective slots.
- **Right side:** slide the handle (9) on the spindle (1) keeping it centered with the door thickness (1B) and tighten the Allen screw (11) with the key (12).
- **Left side:** repeat the operation with the handle (10).
- **On both sides:** fix the escutcheon inner baseplate (4) with the screws (7) and then apply pressure to the escutcheon covers (5) with the notch (13) facing down.

OLIVARI 

